Escuela Salazar -Continuación de la Preparatoria

Informe de Responsabilidad Escolar



9115 Balfour St. Pico Rivera, CA 90660 **Teléfono:** (562) 801-5021 **Fax:** (562) 948-2020

Sitio en Internet: www.erusd.k12.ca.us



Reynaldo Reyes, Director

Informe de Responsabilidad Escolar 2010-11
Publicado durante el año escolar 2011-12

Mensaje del Director

Proyectamos nuestra escuela como un lugar donde los alumnos poseen un espacio para crecer y madurar tanto emocional como intelectualmente. El trabajo conjunto nos permitirá crear un clima escolar que incentive el aprendizaje, provea alternativas para obtener altos créditos escolares y prepare a nuestros alumnos brindándoles las bases sobre las cuales construyan el resto de sus vidas.

Utilizando estrategias de instrucción efectivas, nuestros alumnos aprenderán técnicas para resolver problemas y alcanzarán el dominio en el uso de la tecnología para evaluar información, fortalecer las habilidades básicas, desarrollar diversas técnicas de comunicación y adquirir las competencias que les permitirán alcanzar la educación postsecundaria y las habilidades para ingresar al mercado laboral. Cumpliremos esto mediante el control de un alumnado pequeño, la reducción del alumnado por clase, un personal responsable, un cronograma flexible, asesoramiento sobre las carreras, instrucción individualizada y un fuerte énfasis en la productividad en la clase.

Haremos todo lo posible para brindar un entorno cálido y responsable donde los alumnos sientan que son importantes. Pase y visítenos en cualquier momento. Nos alegrará mostrarle las instalaciones y que usted mismo lo compruebe.

Misión: Creemos que todos los alumnos tienen potencial, son individuos valiosos y que sus personalidades son únicas. Respetamos sus individualidades, promovemos el pensamiento creativo y nos esforzamos por brindar un ambiente de aprendizaje más seguro y menos perturbador. Nuestro compromiso es ayudar a los alumnos a que alcancen los requisitos para obtener el diploma de la escuela preparatoria, adquieran habilidades laborales básicas, valoren la importancia del aprendizaje permanente y desarrollen habilidades sociales efectivas.

Asumimos el compromiso de ofrecer un plan de estudios enriquecedor que establezca altas expectativas para todos los alumnos y que ponga énfasis en las habilidades, los conceptos y los procesos necesarios para enfrentar los desafíos tecnológicos y culturales del siglo XXI.

La Escuela Rubén Salazar (*Ruben Salazar Continuation High School*) recibió la acreditación de seis (6) años, hasta el año 2015.

Las metas para el próximo año escolar incluyen mejoras en todas las computadoras de las aulas, la compra de cámaras, y la adquisición de pizarras interactivas para la enseñanza participativa.

Desarrollo Profesional

El Distrito Escolar Unificado de El Rancho brinda programas de desarrollo profesional que ofrecen diversas oportunidades de crecimiento y apoyo profesional para responder a las necesidades de los maestros/personal en todos los niveles de enseñanza. Estos programas incluyen:

- El programa de Apoyo y Evaluación para Maestros que se Inician (Beginning Teachers Support and Assessment, BTSA) aprobado por el Estado de California, el cual brinda apoyo de docentes con experiencia para todos los maestros nuevos que estén por obtener la Credencial Profesional de California.
- El programa de Revisión y Asistencia entre Compañeros (*Peer Assistance and Review, PAR*) para maestros veteranos, que ofrece seminarios y capacitación individual para que los maestros puedan actualizar sus habilidades y aprender estrategias nuevas.
- Capacitación para el personal general y con certificación.
- Capacitación para los administradores de la escuela.

En nuestro plantel escolar, dedicamos tres días completos y aproximadamente 18 días parciales por año al desarrollo profesional. Los temas que se tratan en estos cursos de capacitación se basan en las encuestas de evaluación de las necesidades de los maestros, el análisis de datos de las evaluaciones de los alumnos y las iniciativas escolares y del distrito. Los supervisores de la universidad apoyan a nuestros maestros practicantes. El desarrollo profesional en planteles seleccionados se determina por medio de instrucciones. Las capacitaciones para los Estudiantes de Inglés y los alumnos de Educación Especial se realizan en el plantel escolar según sea necesario. Los maestros también asisten a talleres o conferencias fuera del plantel.

Distrito Escolar de El Rancho

9333 Loch Lomond Drive Pico Rivera, CA 90660 **Teléfono:** (562) 942-1500 **Fax:** (562) 949-2821 www.erusd.org

Dr. Myrna Rivera Coté Superintendente

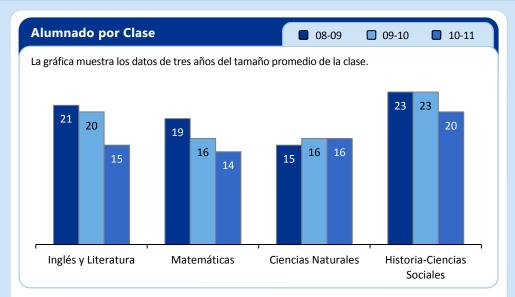


De acuerdo con los requisitos estatales y federales, el Informe de Responsabilidad Escolar (SARC) debe ser publicado anualmente por todas las escuelas públicas. Este informe es una herramienta para los padres y las partes interesadas que informa sobre el progreso de la escuela, sus resultados en las pruebas y sus logros obtenidos.



Escuela Salazar -Continuación de la Preparatoria

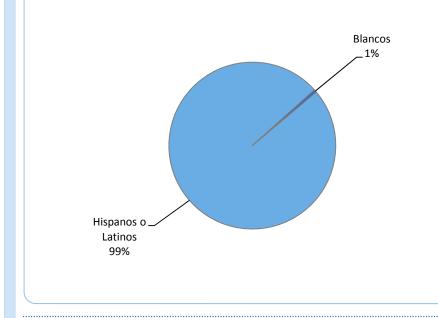




Distribución del Alumnado — Número de Aulas por Tamaño de Clase									
	08-09			09-10			10-11		
Materia de estudio	1-22	23-32	33+	1-22	23-32	33+	1-22	23-32	33+
Inglés y Literatura	8	8		7	8		20	1	
Matemáticas	8	5		7	6		13		
Ciencias Naturales	5	1		6			5	1	
Historia-Ciencias Sociales	4	5		4	5		6	5	

Matrícula y Datos Demográficos

La matrícula total de esta escuela durante el año escolar 2010-11 fue de 188 alumnos.*



^{*} Los datos de inscripción se obtuvieron de *DataQuest* y son precisos hasta mayo de 2011.

Participación de los Padres de Familia

Alentamos a los padres para que se informen sobre el programa educativo de sus hijos y participen en éste. La Escuela Rubén Salazar valora la participación de los padres y la comunidad. Desde el momento en que los alumnos se matriculan en la escuela, se organiza una reunión de padres y maestros que se realiza en inglés o en español. Juntos coordinamos un plan para el éxito académico. Los padres pueden visitar la escuela cuando lo deseen, como así también participar en la Casa Abierta para Todos y en las reuniones de padres.

Los padres y representantes de la comunidad participan activamente en nuestro Consejo Escolar (SSC). Se reúnen con el director y los docentes con certificación para determinar las necesidades del programa y gastos correspondientes al plan de mejoramiento escolar. El Comité Asesor del Idioma Inglés (ELAC) se reúne para resolver las necesidades de los Estudiantes de Inglés (EL) y sus familias. Este comité trabaja asociado con el consejo SSC para dirigir los programas que se imparten en la Preparatoria Salazar y sirve además como bienhechor de los estudiantes EL y sus familias.

El "Club Optimista" también trabaja activo en la Escuela Rubén Salazar, incluye alumnos y personal que se reúnen todos los meses para ayudar con las necesidades y gastos del programa. La Escuela Preparatoria Rubén Salazar también motiva la participación de la comunidad y de los alumnos. En conjunto con el hospital *Presbyterian Intercommunity* de Whittier, la Preparatoria Salazar patrocinó una campaña de donación de sangre. Miembros del Proyecto del SIDA de Whittier/Rio Hondo, los alumnos, el personal y los miembros de la comunidad donaron sangre y plasma.

Con el apoyo del grupo *Pico Rivera Rotary Club*, la escuela Salazar ha propagado un club interactivo que se reúne el martes durante el almuerzo. La atención se centra en el desarrollo de habilidades de liderazgo, promover la comprensión internacional y la buena voluntad.

Para obtener más información sobre cómo participar, comuníquese con el director, Reynaldo Reyes, al (562) 801-5021.

Matriculación por Grupo de Alumnos

Escuela Salazar						
Socioeconómicamente desfavorecidos	55.3%					
Estudiantes de Inglés	39.9%					
Estudiantes con discapacidades	4.3%					

Inspección de los Elementos de las Instalaciones Escolares

La tabla(s) muestra los resultados más recientes de la inspección a las instalaciones para la cual se utiliza el formulario de Herramienta de Inspección (FIT) u otro formulario equivalente. La siguiente lista incluye los elementos inspeccionados.

- Sistemas: Sistemas de gas/conductos, alcantarillado y sistema mecánico (calefacción, ventilación, aire acondicionado)
- Interiores: Superficies interiores (pisos, techos, paredes y envestiduras de ventanas)
- Limpieza: Control de plagas/insectos, limpieza general (terrenos, edificios, salones y áreas comunes)
- Sistema eléctrico: Interiores y exteriores
- Baños/bebederos: Baños, lavabos/ bebederos (interiores y exteriores)
- Seguridad: Equipo de seguridad contra incendios, sistemas de emergencia, materiales dañinos (interior y exterior)
- Sistemas estructurales: Condición de la estructura y techos
- Exteriores: Ventanas, puertas, entradas, bardas, patios y terrenos para jugar

Condición de las Reparaciones Efectuadas en las Instalaciones

La inspección determina el estado de la reparación y lo califica según la condición: buena, aceptable o mala. El resumen general de la condición de las instalaciones se califica en las categorías de ejemplar, bueno, aceptable o condición mala. Cuando se realizó la inspección de esta escuela, no se encontraron deficiencias.

Condiciones y Mejoras de las Instalaciones Escolares							
Elemento inspecciondado	Estado de la reparación	Estado de la reparación					
Sistemas	Bueno	Bueno					
Interiores	Bueno						
Limpieza	Bueno	Sistemas estructurales	Bueno				
Sistema eléctrico	Bueno						
Resumen general de la condic	Ejemplar						
Fecha más reciente de la insp	09/20/2011						
Fecha más reciente en que se	09/20/2011						

Instalaciones Escolares

El plantel actual de la Escuela Preparatoria Rubén Salazar se estableció en 1955 y consiste de 18 salones, una oficina principal y la cafetería. Este plantel también dispone de una cancha de voleibol y una de básquetbol así como campos para softbol, futbol americano y futbol soccer.

El estado y la limpieza de la Escuela Preparatoria Rubén Salazar son excelentes. Los salones de clase se encuentran en buen estado, y un conserje mantiene limpios y presentables los baños y el área de oficinas. Su horario de trabajo es de 8:45 a.m. a 5:45 p.m. de lunes a viernes.

Mantenemos la seguridad escolar controlando la puerta de entrada. Todos los visitantes al plantel tienen que reportarse con el personal de la oficina en cuanto llegan; tendrán acceso a la escuela después de haber sido autorizados por un miembro del personal que les abre la puerta. Para mantener un ambiente seguro, se han contratado dos oficiales de seguridad del plantel escolar.

La Escuela Ruben Salazar se trasladó al domicilio 9115 Balfour St. (el antiguo plantel de la Escuela Primaria Meller). El centro de medios y la biblioteca se están construyendo actualmente.

El distrito participa en el Programa Estatal de Mantenimiento Diferido el cual provee fondos estatales, que se igualan dólar por dólar, para ayudar a los distritos escolares con gastos para reparación o sustitución de componentes del edificio escolar. Generalmente estos incluyen techos, plomería, calefacción, aire acondicionado, sistemas eléctricos, pintura interior o exterior, y pisos. Durante el año escolar 2011-12, el distrito presupuestó \$570,920 para el programa de mantenimiento diferido. Esto representó el 0.075% del presupuesto general de fondos del distrito.

Seguridad Escolar

El Plan de Seguridad Escolar (SSP) de la Escuela Rubén Salazar— (Continuación de la Preparatoria) se revisó, actualizó y debatió por última vez con el cuerpo docente en septiembre de 2011. Los padres tienen acceso a este plan (SSP) en cada uno de los salones de clase o en nuestra oficina.

El propósito principal y más importante de este plan es la seguridad de los alumnos y el personal. El plan indica a dónde deben dirigirse los alumnos ante una emergencia, cómo se deben entregar al adulto apropiado y qué miembros del personal coordinarán los equipos de primeros auxilios, búsqueda y rescate. Ante un caso de emergencia eventual, el plantel se cerrará totalmente hasta que las autoridades apropiadas consideren que es seguro entregar los alumnos a un adulto apropiado.

"El Distrito Escolar
Unificado de El Rancho
brinda programas de
desarrollo que ofrecen
diversas oportunidades
de crecimiento y apoyo
profesional para responder
a las necesidades de los
maestros y personal en
todos los niveles de
enseñanza"



Libros de Texto y Materiales Didácticos

El Distrito Escolar Unificado de El Rancho sigue las pautas y los ciclos de implementación del estado con respecto a los libros de texto de lectura, matemáticas, ciencias sociales, ciencias naturales y Adquisición del Idioma Inglés (English Language Development, ELD) que se utilizan en las escuelas primarias. La recomendación para la implementación de los libros se realiza a través de un comité del distrito integrado por maestros, administradores y padres. El aporte de todo el personal de la escuela y de los padres es fundamental para hacer la recomendación. El Comité del Distrito analiza las recomendaciones y hace la votación para implementar los libros. Esta propuesta se envía luego al Consejo Administrativo el cual toma la decisión final de todos los libros de texto nuevos.

Los libros de texto se seleccionaron de la lista más recientemente aprobada por el estado; están en coherencia con el contenido y los ciclos de los parámetros curriculares aprobados por la Junta de Educación del Estado. A cada estudiante se le asigna un libro de texto y cuaderno de ejercicios en las materias básicas para utilizar en clase y llevar a casa.

Lista de Libros de Texto y Materiales Didácticos							
Materia de estudio	Año que se Introdujo						
Inglés y Literatura	Holt, Reinhart and Winston	2002					
Matemáticas	College Preparatory Mathematics, 2nd Edition	2001					
Ciencias Naturales	BSCS Blue Version: A Molecular Approach	2002					
Ciencias Naturales	Chemistry, Merrill Glencoe	2001					
Historia-Ciencias Sociales	Prentice Hall	2000					

Informacion Actualizada de los Libros Texto

Esta tabla muestra la fecha en que el libro de texto y la información de los materiales de instrucción fueron obtenidos y verificados.

Información actualizada de los libros					
Fecha de recopilación de datos	09/2011				

Acceso del Público al Internet

El público puede tener acceso a la red Internet a través de las bibliotecas públicas y otros sitios comunitarios (por ejemplo, la biblioteca *California State Library*). El uso del Internet en las bibliotecas se ofrece generalmente por orden de llegada. Algunas restricciones dependen del horario de operaciones, el tiempo límite por usuario (según la disponibilidad), los programas de *software* instalados y la capacidad de impresión de documentos.

Calidad de los Libros de Texto

La siguiente tabla resume los criterios requeridos para la elección de los libros de texto y materiales didácticos.

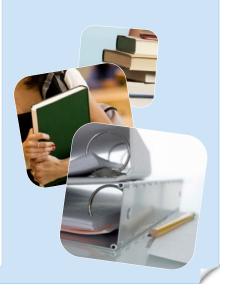
Calidad de los Libros de Texto					
	Sí/ No				
¿Se han implementado los libros de la lista más reciente y aprobada por la Junta Administrativa Local del estado?	Sí				
¿Están los libros estructurados con el contenido, ciclos y marcos curriculares aprobados por la Junta de Educación Estatal?	Sí				
¿Tiene cada alumno –incluyendo los Estudiantes de Inglés–, acceso a sus propios libros y materiales didácticos para utilizarlos en clase y llevarlos a casa?	Sí				



Existencias de Libros y Materiales Didácticos

Las siguiente lista muestra el porcentaje de alumnos que carecen de sus libros de texto y materiales didácticos propios.

Escuela Salazar					
Materia de estudio	Alumnos sin libros				
Lectura/ Inglés	0%				
Matemáticas	0%				
Ciencias Naturales	0%				
Historia-Ciencias Sociales	0%				
Artes Visuales y Actuación	0%				
Idioma Extranjero	0%				
Salud	0%				
Equipo del laboratorio de Ciencias (9º-12º grado)	0%				



Exámenes Estándarizados STAR — Resultados comparativos de tres años de todos los alumnos

Los resultados de los Exámenes y Reportes Estandarizados (STAR) son evaluados y comparados con los estándares estatales en base a cinco niveles de desempeño: **Avanzado** (sobrepasa las normas estatales), **Dominio** (cumple con los estándares estatales), **Básico**, **Inferior al básico** y **Muy inferior al básico**. Los alumnos con calificaciones en el nivel de dominio o avanzado cumplen con las normas estatales en esa área académica. La tabla(s) muestran el porcentaje de alumnos que obtuvo el nivel de dominio o avanzado en Lengua y Literatura en Inglés, Matemáticas, Ciencias Naturales e Historia-Ciencias Sociales.

Porcentaje de Alumnos con Nivel de Dominio o Avanzado									
	Escuela Salazar				trito Esco El Ranc		California		
	08-09	09-10	10-11	08-09	09-10	10-11	08-09	09-10	10-11
Inglés y Literatura	2%	4%	4%	40%	44%	45%	49%	52%	54%
Matemáticas	5%	7%	2%	36%	40%	40%	46%	48%	50%
Ciencias Naturales	*	*	*	42%	46%	50%	50%	54%	57%
Historia-Ciencias Sociales	10%	3%	3%	35%	35%	45%	41%	44%	48%

Resultados de los Exámenes STAR por Grupos — Inglés, Matemáticas, Ciencias Naturales e Historia-Ciencias Sociales

Porcentaje de Alumnos con Nivel de Dominio o Avanzado								
		Resultados - Pr	imavera de :	2011				
Grupo	Inglés y Literatura	Matemáticas	Ciencias Naturales	Historia- Ciencias Sociales				
Todos los alumnos del distrito	45%	40%	50%	45%				
Todos los alumnos en la escuela	4%	2%	*	3%				
Hombres	2%	3%	*	5%				
Mujeres	7%	2%	*	0%				
Negros o Afroamericanos	*	*	*	*				
Indios Americanos o Nativos de Alaska	*	*	*	*				
Asiáticos	*	*	*	*				
Filipinos	*	*	*	*				
Hispanos o Latinos	4%	2%	*	3%				
Nativos de Hawai o de las islas del Pacífico	*	*	*	*				
Blancos	*	*	*	*				
De dos o más razas	*	*	*	*				
Con desventajas económicas	3%	1%	*	3%				
Estudiantes de Inglés	3%	3%	*	0%				
Alumnos con discapacidades	*	*	*	*				
Alumnos migrantes que reciben servicios educativos	*	*	*	*				

Los resultados no se muestran cuando el número de alumnos evaluados es de 10 o menos dado que el total de estudiantes en esta categoría es muy reducido para obtener resultados estadísticos o con el fin de proteger la privacidad del estudiante.

Exámenes Estandarizados y Reporte de Resultados

El Programa de Exámenes y Reportes
Estandarizados (STAR) tiene como objetivo
identificar las áreas académicas fuertes y
débiles para mejorar el aprendizaje de los
estudiantes. El programa STAR consta de
varias pruebas clave que están diseñadas
en base a la edad del estudiante y las
necesidades individuales. Estas pruebas
incluyen: la Prueba Estandarizada de
California (CST), la Evaluación Modificada
de California (CMA) y la Evaluación de
Desempeño Alternativo de California
(CAPA).

Las pruebas CST son evaluaciones de opción múltiple en Lengua y Literatura en Inglés, Matemáticas, Ciencias Naturales, e Historia-Ciencias Sociales de diferentes niveles de grado. Algunos grados también participan en la prueba de composición escrita. Los exámenes CST se utilizan para determinar el rendimiento de los estudiantes de los Contenidos Académicos Estandarizados de California. Estos estándares definen los conocimientos y habilidades que los alumnos deben aprender en cada grado escolar y materia de estudio.

La evaluación CMA es una prueba modificada para los alumnos que presentan alguna discapacidad de aprendizaje y que estudian bajo un Programa de Educación Individualizado (IEP). La evaluación está diseñada específicamente para los alumnos cuya discapacidad les impide demostrar que han alcanzado el dominio de los conceptos de su grado, sin ofrecerles modificaciones.

El examen CAPA es una evaluación alternativa para los estudiantes que presentan una discapacidad cognitiva severa y que son incapaces de presentar los exámenes CST sin adaptaciones , y el CMA igualmente sin modificaciones.

Para obtener un reporte completo de todos los exámenes, la tasa de participación, los grupos y los resultados por grados, visite el sitio: http://star.cde.ca.gov/.



Índice del Desempeño Académico (API)

El Índice de Desempeño Académico (Academic Performance Index, API) es una medida anual del desempeño académico y el progreso de las escuelas en California. El API es un puntaje en una escala de 200 a 1,000 que refleja el nivel de desempeño académico de un grupo determinado de estudiantes, la escuela o el distrito basado en los resultados de todo el estado. El resultado API de 800 es el objetivo para todo el estado.

El reporte anual del ciclo API incluye la Base y el Crecimiento de éste. La Base del API comienza el reporte del ciclo y se muestra aproximadamente un año después de que se administró la prueba (por ejemplo: los resultados Base del API del año 2010 se calculan de los resultados de los exámenes de todo el estado comenzando en la primavera de 2010, y se muestran hasta mayo de 2011). El Crecimiento API se muestra después de la Base API pero se calcula de los resultados de los exámenes del siguiente año, (por ejemplo, el Crecimiento API se calcula de los resultados estatales usados en las pruebas de la primavera de 2010 que se muestran en agosto de 2010). Por lo tanto, el ciclo del reporte de resultados API de 2010-11 utiliza la Base del Indicador API del 2010 y el Crecimiento API del 2011.

Si desea conocer más sobre el API, consulte la guía informativa en el sitio: www.cde.ca.gov/ta/ac/ap/documents/infoguide11.pdf y la guía general API en el sitio: www.cde.ca.gov/ta/ac/ay/documents/overview11.pdf.

Rangos del Índice del Desempeño Académico (API)

Rangos del Índice de Desempeño Académico (API) — Comparación de tres años									
2008 2009 2010									
Rango API estatal	*	*	*						
Rango API de escuelas similares	*	*	*						

Pruebas API

Los datos de las evaluaciones sólo se reportan cuando corresponden a los grupos numéricamente significativos. Para ser considerado "numéricamente significativo" en el API, el grupo debe tener: (1) por lo menos 50 estudiantes con puntuaciones válidas del programa STAR y que representen al menos el 15% del total dentro del programa, o (2) un mínimo de 100 alumnos con puntajes válidos en las pruebas del programa STAR.

Rangos del Índice API

Las escuelas se dividen en diez categorías de igual tamaño llamadas "percentile" donde 1 corresponde al nivel del percentile más bajo del API, y 10 al más alto. El rango de la escuela dentro del resultado del estado compara su API con los resultados de las otras escuelas, dentro de su mismo tipo (primaria, secundaria o preparatoria). Un API de "escuelas similares" refleja cómo se compara una escuela con 100 escuelas semejantes. La tabla muestra los datos recopilados durante tres años para la clasifcación API y los rangos API de escuelas similares, cuya información está disponible.

Aumento del Índice de Desempeño Académico (API) por Grupos de Estudiantes

Esta tabla muestra primero el Crecimiento API de 2011 de la escuela, por grupo de alumnos en la escuela, distrito y estado seguido por el Cambio API actual en puntos añadidos o perdidos de los últimos tres años.

Aumento del API por Grupo — Crecimiento API de 2011 y comparación de tres años												
			Crecimiento	API de 2011			Escuela Salazar					
Grupo	Escuela	Salazar	Distrito de El R		Calif	ornia	Cambio API actual					
	Número de alumnos	Crecimiento API	Número de alumnos	Crecimiento API	Número de alumnos	Crecimiento API	08-09	09-10	10-11			
Todos los alumnos	41	505	7,458	753	4,683,676	778	-38	52	-40			
Negros o Afroamericanos	0		28	739	317,856	696			-			
Indios Americanos o Nativos de Alaska	0		9		33,774	733			-			
Asiáticos	0		18	883	398,869	898			-			
Filipinos	0		27	822	123,245	859			-			
Hispanos o Latinos	41	505	7,281	753	2,406,749	729			-			
Nativos de Hawai o de las Islas del Pacífico	0		1		26,953	764			-			
Blancos	0		78	708	1,258,831	845			-			
De dos o más razas	0		4		76,766	836			-			
Con desventajas socioeconómicas	28	475	5,396	745	2,731,843	726						
Estudiantes de Inglés	16	426	2,851	713	1,521,844	707						
Alumnos con discapacidades	0		783	562	521,815	595			-			

^{*} Esta escuela es una Escuela Alternativa Representante y Modelo (ASAM). Las escuelas que participan actualmente en ASAM no reciben puntuación en este informe como escuelas estatales o similares, en reconocimiento a sus diferentes misiones educativas y sus poblaciones escolares que atienden.

Sólo se informan los datos correspondientes a los grupos numéricamente significativos.

"La recomendación para la implementación de libros se realiza a través de un comité del distrito integrado por maestros, administradores y padres. El aporte del personal y los padres es fundamental para hacer la recomendación"

Progreso Anual Adecuado (AYP)

La ley Ningún Niño Debe Quedarse Atrás (*No Child Left Behind, NCLB*) exige que todas las escuelas y distritos cumplan con los requisitos de Progreso Anual Adecuado (*Adequate Yearly Progress, AYP*). Para cumplir con estos estándares, las escuelas públicas y los distritos de California deben alcanzar o superar los criterios en cuatro áreas fundamentales:

- 1. Tasa de participación en las evaluaciones estatales de Inglés y Literatura, y Matemáticas.
- Porcentaje de alumnos con nivel de dominio en las evaluaciones estatales de Inglés y Literatura, y Matemáticas
- 3. Puntajes en el Índice de Desempeño Académico (API)
- 4. Tasa de graduación para las escuelas preparatorias

La tabla muestra si la escuela alcanzó o falló en el cumplimiento del AYP general, y si cumplió con los requisitos del AYP en el año 2010-11. Para obtener más información, visite: www.cde.ca.gov/ta/ac/ay/.

Criterios del Progreso Anual Adecuado (AYP)								
	Escuela	Salazar	Distrito Escolar de El Rancho					
Cumplieron con el AYP general	N	lo	N	0				
Criterios del AYP	Inglés y Literatura	Matemáticas	Inglés y Literatura Matemát					
Tasa de participación	Sí Sí		Sí	Sí				
Porcentaje de dominio	Sí	Sí	No No					
Índice API	<	♦	S	ìí				
Tasa de graduación	N	lo	N	0				

Programa de Intervención Federal

Las escuelas que reciben fondos del Título I podrían ingresar al Programa de Mejoramiento (*Program Improvement, PI*) si no alcanzan el Progreso Anual Adecuado (*AYP*) durante dos años consecutivos en la misma materia de estudio (Inglés y Literatura, y Matemáticas) o sobre el mismo indicador (Índice de Desempeño Académico, API, o en la tasa de graduación). Por cada año adicional que no alcancen el AYP, pasan al próximo nivel de intervención. La tabla siguiente muestra la información del año escolar 2011-12 sobre el estatus de la escuela y el distrito en el Programa de Mejoramiento. Para obtener más información, visite: www.cde.ca.gov/ta/ac/ay/.

Programa de Intervención Federal				
	Escuela Salazar	Distrito Escolar de El Rancho		
Estado en el Programa de Mejoramiento (PI)	No en Pl	En Pl		
Primer año en el programa PI	*	2008-2009		
Año en el programa Pl	*	Año 3		
Número de escuelas identificadas para el progran	7			
Porcentaje de escuelas identificadas para el progr	50%			

- **Section** Esta información no está disponible.
- ♦ No es aplicable.

Tipos de Servicios Subvencionados

Estos programas se ofrecen en la escuela, ya sea por medio de fondos Categóricos u otras fuentes que respaldan y asisten a los alumnos:

- Título I (Subsidio Básico)
- Título I (Educación para migrantes)
- Título II (Capacitación y Contratación de Maestros y Directores)
- Título II (Tecnología)
- Título III (para Alumnos con Dominio Limitado del Inglés)
- Título IV (Comunidades y Escuelas Seguras y sin Drogas)
- Asistencia contra el Impacto Económico (EIA)/ Dominio Limitado del Inglés (LEP)
- Educación para Alumnos Avanzados y Talentosos (GATE)
- Apoyo y Evaluación para Maestros que se Inician (BTSA)
- Reducción del Alumnado por Clase (CSR)
- Programas por Hora (día extendido y año educativo)
- Programa de Adquisición del Idioma Inglés (ELAP)
- Enseñanza de Inglés para Adultos de la Comunidad (CBET)
- Educación Especial
- Programa de Preescolar del Estado
- Subsidio para la Biblioteca Escolar
- Título III (Programa Educativo de Emergencia para Inmigrantes)
- Educación sobre la Prevención del Consumo de Tabaco (TUPE)
- Seguridad Escolar y Prevención de la Violencia (AB1113)
- Programa Nacional de Almuerzo Escolar
- Mejorar la Educación a través de la Tecnología (EETT)



Cumplimiento de los Requisitos de Graduación de la Preparatoria

La tabla muestra el porcentaje de alumnos que empezaron el año escolar 2010-11 en el 12º grado y que cumplieron con todos los requisitos locales y del estado para graduarse de la preparatoria, incluyendo el haber pasado el examen de egreso CAHSEE (en las secciones de Inglés y Literatura, y Matemáticas) o que hubieron recibido una exención local o estatal. Por favor tome en cuenta que los resultados estatales no se muestran. Para obtener más información visite la página: www.cde.ca.gov/ta/tg/hs.

Cumplimiento de los Requisitos de Graduación de la Preparatoria					
	Estudiantes graduados en 2011				
Group	Escuela Salazar	Distrito Escolar de El Rancho			
Todos los alumnos	60.3%	84.2%			
Negros o Afroamericanos	*	*			
Indios Americanos o Nativos de Alaska	*	*			
Asiáticos	*	*			
Filipinos	*	*			
Hispanos o Latinos	60.0%	83.7%			
Nativos de Hawai o de las islas del Pacífico	*	*			
Blancos	*	*			
De dos o más razas	*	*			
Con desventajas socioeconómicas	58.9%	79.0%			
Estudiantes de Inglés	34.4%	18.2%			
Alumnos con discapacidades	50.0%	46.4%			

Graduaciones y Deserciones Escolares

Esta tabla muestra las tasas de graduación y deserción escolar anual, correspondientes a los últimos tres años escolares para los cuales los datos están disponibles. La tasa de graduación del Centro Nacional de Educación y Estadísticas se presenta en el AYP en la siguiente tabla:

Tasa de Graduación y Deserción Escolar						
	Tasa de graduación Tasa de deserción			eserción er	en un año	
	07-08	08-09	09-10	07-08	08-09	09-10
Escuela Salazar	92.40%	90.15%	88.17%	7.2%	16.8%	16.9%
Distrito Escolar de El Rancho	92.44%	90.15%	88.17%	1.7%	2.6%	2.1%
California	80.21%	78.59%	80.44%	4.9%	5.7%	4.6%

Los resultados no se muestran cuando el número de alumnos evaluados es de 10 o menos dado que el total de estudiantes en esta categoría es muy reducido para obtener resultados estadísticos o con el fin de proteger la privacidad del estudiante.

Cursos del Programa Avanzado (AP)

Las clases del Programa Avanzado (Advanced Placement, AP) se ofrecen a través de APEX, sistemas de aprendizaje en línea.

- Matemáticas: Cálculo, AB, Estadísticas
- Ciencias Naturales: Biología AP, Química, Física B, Psicología
- Ciencias Sociales: Macroeconomía, Gobierno de EE.UU, Historia de EE.UU.
- Idiomas del mundo: Francés y Español, y Composición de estos idiomas

Los estudiantes pueden inscribirse en clases que se ofrecen antes y después del horario regular. Para obtener más información, comuníquese con la asesora Ms. Draper.





Participación en la Educación Técnica

La tabla muestra información de la participación en los programas de Educación en Carreras Técnicas (CTE) de la escuela.

Información del Programa de Carreras Técnicas (CTE)		
Participación en 2010-11		
Número de alumnos que participan en CTE	0	
Porcentaje de alumnos que finalizaron CTE y obtuvieron el diploma de preparatoria	0.0%	
Porcentaje de cursos CTE con continuación, equivalencia y revalidación post secundaria	0.0%	

Programas Educativos de Carreras Técnicas

El Programa de Práctica Vocacional (VIP)/ experiencia en el trabajo está a disposición de los estudiantes. El programa ROP (programa regional de ocupación) ha sido eliminado en nuestro plantel debido a las restricciones presupuestarias. Se han añadido clases de artes y computación. Los estudiantes aprenden procesamiento de texto, Microsoft Office, Excel, Power Point, y Print Shop, así como la elaboración del currículum vitae y cartas de negocios. Hemos incorporado clases de introducción a las ciencias médicas a través del subsidio Learn Grant para que los alumnos obtengan créditos de materias optativas y educación profesional.

Resultados del Examen de Egreso de Preparatoria en California

La tabla muestra el porcentaje de alumnos que obtuvieron niveles de Dominio o Avanzado en los últimos tres años. Nota: La puntuación que un alumno debe obtener para ser considerado en el nivel de Dominio es diferente al puntaje de aprobación para los requisitos de graduación. Los resultados no se muestran cuando el número de alumnos evaluados es de 10 o menos dado que el total de estudiantes en esta categoría es muy reducido para obtener resultados estadísticos o con el fin de proteger la privacidad del estudiante. Por ello no existen datos o información de grupo correspondientes a la Escuela Salazar.

Porcentaje de Alumnos con Nivel de Dominio o Avanzado						
	Inglés y Literatura Matemáticas				as	
	08-09	09-10	10-11	08-09	09-10	10-11
Escuela Salazar	*	*	*	*	*	*
Distrito Escolar de El Rancho	41%	42%	53%	♦	*	♦
California	52%	54%	59%	53%	54%	56%

Resultados del Distrito del Examen CAHSEE – Inglés y Matemáticas

Esta tabla muestra el porcentaje de estudiantes, en cada nivel de desempeño, obtenido en las pruebas de Inglés y Literatura, y Matemáticas en el periodo de evaluaciones más reciente del distrito. Los resultados escolares no se muestran cuando el número de alumnos evaluados es 10 o menos, ya sea porque el número de estudiantes es demasiado pequeño para dar resultados estadísticos o para proteger la privacidad de los alumnos; por ello sólo se muestran los resultados del distrito.

Porcentaje de Alumnos según su Nivel de Desempeño					
	Todos los alumnos del distrito				
	Sin dominio	Dominio	Avanzado		
Inglés y Literatura	47%	31%	22%		
Matemáticas	48%	39%	13%		

Requisitos para la Admisión a las Universidades Públicas de California

Universidad de California (UC): Los requisitos de admisión a las escuelas del sistema de la Universidad de California (UC) están delineados en el Plan Maestro. Éste requiere que un octavo de los estudiantes del estado que hayan obtenido los promedios más altos, así como los estudiantes que vengan de colegios preuniversitarios, que hayan completado satisfactoriamente ciertos cursos requeridos, sean elegibles para estudiar en UC. Estos requisitos se han establecido para garantizar que los alumnos seleccionados se preparen para el trabajo escolar universitario.

Para obtener mayor información sobre los requisitos generales de admisión, visite el sitio de admission de CSU en: www.universityofcalifornia.edu/admissions. (recursos externos)

Universidad del Estado de California (CSU): Los requisitos de admisión para las escuelas de la Universidad del Estado de California (CSU) utilizan tres factores para determinar la elegibilidad:

- Cumplimiento de cursos específicos en la preparatoria
- Calificaciones y resultados requeridos en cursos y exámenes específicos
- Haberse graduado de la preparatoria

Algunos campus universitarios tienen estándares más altos para áreas de concentración académica específicas, y para los alumnos que viven fuera del área local. Otras universidades del sistema CSU, dependiendo del número de alumnos que desean ingresar, tienen estándares más altos (criterios suplementarios de admisión) para todos los solicitantes. La mayoría de los campus de CSU siguen las políticas de admisión que garantizan un lugar a todos los alumnos graduados de las preparatorias o que son transferidos de colegios preuniversitarios revalidados por universidades CSU de la región. Para obtener mayor información sobre la admisión a CSU, visite el sitio: www.calstate.edu/admission/admission.shtml. (recursos externos)

Resultados del Examen de Egreso de Preparatoria en California

El Examen de Egreso de la Escuela Preparatoria de California (California High School Exit Exam, CAHSEE) se utiliza principalmente como un requisito de graduación en California. Los estudiantes se evalúan por primera vez en el 10º grado y tienen múltiples oportunidades para volver a tomar el examen si no lo aprueban la primera vez. Los resultados del 10º grado también se utilizan para determinar el AYP de las escuelas preparatorias como lo requiere la ley federal NCLB. El CAHSEE tiene dos partes: Inglés y Literatura, y Matemáticas. Con el propósito de calcular el AYP, se fijan tres niveles de desempeño: avanzado, dominio y sin dominio.



Matriculación en Cursos de Admisión a UC/CSU

La tabla muestra dos medidas relacionadas sobre los cursos que se requieren en la escuela para la admisión a las universidades de California (UC) y del Estado de California (CSU). La información corresponde al año más reciente cuya información está disponible. Si desea información detallada, visite: http://dq.cde.ca.gov/dataquest/.

Datos de Admisión a las Universidades UC/CSU Escuela Salazar

inscritos en cursos para la admisión en UC/CSU en 2010-11	66.1%
Porcentaje de graduados que completaron todos los cursos requeridos para la admisión en UC/CSU en 2009-10	0%

Nuestra Misión

La misión del Distrito Escolar Unificado de El Rancho y la comunidad es brindar un ambiente de aprendizaje innovador y exigente que promueva la excelencia escolar. Prepararemos a los alumnos para que sean aprendices permanentes que alcancen el éxito a nivel académico, intelectual, social, emocional y cultural.

Los resultados no se muestran cuando el número de alumnos evaluados es de 10 o menos dado que el total de estudiantes en esta categoría es muy reducido para obtener resultados estadísticos o con el fin de proteger la privacidad del estudiante.

Esta información no está disponible.

Aptitudes de los Maestros

La tabla muestra información de las credenciales y aptitudes de los maestros. Para obtener más información, visite el sitio: http://data1.cde.ca.gov/dataquest/.

Información de Maestros con Credencial de Docentes					
Distrito Escolar de El Rancho Escuela Salazar				ar	
Maestros	10-11	08-09	09-10	10-11	
Con acreditación completa	418	8	11	11	
Sin acreditación completa	7	1	0	0	
Enseñanza fuera del área de competencia		0	0	0	

Asignaciones Incorrectas de Maestros y Puestos Vacantes

La tabla muestra el número de maestros incorrectamente asignados (sin la autorización legal apropiada) y el número de puestos vacantes de maestros (los que no estuvieron ocupados por maestros asignados para enseñar el curso completo desde el principio del año escolar o del semestre). Tome en cuenta que el total de maestros que estuvieron incorrectamente asignados incluye a los maestros de los Estudiantes de Inglés.

Asignaciones Incorrectas y Puestos Vacantes de Maestros			
	Escuela Salazar		
	09-10	10-11	11-12
Asignaciones incorrectas de maestros de los Estudiantes de Inglés	0	0	0
Total de asignaciones incorrectas de maestros	0	0	0
Puestos vacantes de maestros	0	0	0

Maestros que Cumplen con la Ley "Ningún Niño Debe Quedarse Atrás"

La ley Ningún Niño Debe Quedarse Atrás (*No Child Left Behind, NCLB*) exige que todos los maestros de las áreas académicas básicas estén "altamente capacitados". Esto significa que deberán poseer un título de licenciatura, una credencial apropiada como docentes de California y haber demostrado ser competentes en cada asignatura que enseñan. La tabla muestra información de los maestros que cumplieron con la ley NCLB en el año 2010-11. Para obtener más información sobre las aptitudes de los maestros con respecto a la ley NCLB, visite la página: www.cde.ca.gov/nclb/sr/tq.

Maestros que Cumplen con la Ley NCLB					
Porcentaje de clases en las materias básicas					
Impartidas por maestros que cumplen con NCLB que no cumplen con NCLB					
76.00%	24.00%				
94.67%	5.33%				
94.67%	5.33%				
	*				
	Porcentaje de clases de limpartidas por maestros que cumplen con NCLB 76.00% 94.67%				

♦ No es aplicable.

Asesores Académicos y Personal de Apoyo

Esta tabla muestra la información de los asesores académicos y el personal de apoyo que labora en la escuela dentro de un horario equivalente al tiempo completo (FTE).

Asesores Académico y Personal de Apoy	
Asesores académicos – Relacion y horario de tiempo completo	
Número de asesores académicos	0.0
Relación de alumnos por asesor académico	\$
Personal de apoyo	Horario FTE
Asesor (comportamiento social o guía profesional)	1.0
Maestro de biblioteca multimedia (bibliotecario)	0.0
Personal de biblioteca multimedia (asistentes profesionales)	0.0
Psicólogo	0.5
Trabajador social	0.0
Enfermera	0.0
Especialista en habla, lenguaje y audición	0.0
Especialista en recursos	0.0



(no docente)

0.0

Nota sobre ley NCLB: Se define como escuelas con niveles altos de pobreza a aquéllas instituciones que tienen una participación estudiantil del 75% o mayor en la compra de alimentos a precio reducido o gratuitos. Las escuelas con niveles bajos de pobreza tienen una participación del 25% o menor en los programas de comida.

Información Financiera

La información que se muestra en el informe SARC corresponde al año fiscal 2009-10. La información fiscal disponible y más actualizada, provista por el estado, está siempre dos años atrasada con respecto al año escolar en curso y un año atrás en relación a la mayor parte de los datos restantes incluidos en este informe. Para obtener información detallada sobre los datos fiscales, visite los sitios: www.cde.ca.gov/ds/fd/ec.

Información Financiera del Distrito

Esta tabla muestra la información salarial de los maestros del distrito y el personal administrativo, y la compara con los datos estatales de los distritos de tamaño similar, basados en su escalafón de salarios. Los datos de los salarios del distrito no incluyen los beneficios.

Información Financiera del Distrito				
Categoría	Distrito Escolar de El Rancho	Distrito de tamaño similar		
Sueldo de un maestro principiante	\$42,595	\$41,035		
Sueldo de un maestro de rango medio	\$64,566	\$65,412		
Sueldo máximo de un maestro	\$82,128	\$84,837		
Sueldo promedio del director (Primaria)	\$107,386	\$106,217		
Sueldo promedio del director (Secundaria)	\$107,473	\$111,763		
Sueldo promedio del director (Preparatoria)	\$128,585	\$121,538		
Sueldo del superintendente	\$168,349	\$197,275		
Porcentaje del presupuesto para los sueldos de maestros	41%	39%		
Porcentaje del presupuesto para los sueldos del personal administrativo	5%	5%		

Comparación de la Información Financiera

La tabla muestra los gastos por alumno procedentes de fuentes no restringidas y el salario promedio del maestro. Estos datos son comparados con los datos del distrito y del estado.

Comparación de la Información Financiera			
	Gastos por alumno de fuentes no restringidas	Sueldo promedio de los maestros anualmente	
Escuela Salazar	\$7,194	\$63,193	
Distrito Escolar de El Rancho	\$4,107	\$65,732	
California	\$5,455	\$67,667	
Porcentaje diferencial entre la escuela y el distrito	+42.9%	-4.0%	
Porcentaje diferencial entre la escuela y el estado de California	+24.2%	-7.1%	

La información del informe SARC de este año es suministrada por el Departamento de Educación de California (CDE), la escuela y la oficina del distrito escolar. Para obtener más información sobre las escuelas y distritos de California, visite *Data-Quest* en http://data1.cde.ca.gov/dataquest. DataQuest es un recurso en línea que brinda informes de responsabilidad escolar, datos de exámenes, matriculación, graduados, abandonos escolares, inscripción en cursos, contratación de personal e información relacionada con los Estudiantes de Inglés. Adicionalmente, *Ed-Data*, en colaboración con el departamento CDE, ofrece amplia información financiera, demográfica y sobre el rendimiento de los alumnos de California, desde kínder al 12º grado, de sus distritos escolares y escuelas públicas. Para mayor información visite el sitio: www.ed-data.k12.ca.us/Pages/Home.aspx.

Todos los datos son precisos hasta diciembre de 2011.

Información Financiera de la Escuela

La siguiente tabla muestra el salario promedio de los maestros y un desglose de los gastos de la escuela por alumno, provenientes de fuentes restringidas y no restringidas.

Escuela Salazar Gastos totales por alumno \$7,821 Gastos por alumno de \$626





Suspensiones y Expulsiones

La tabla muestra el índice de suspensiones y expulsiones (el total de incidentes dividido entre el total de alumnos matriculados en la escuela) durante el período de los tres años más recientes.

Índice de Suspensiones y Expulsiones

Escuela Salazar				
	08-09	09-10	10-11	
Índice de suspensiones	0.131	0.039	0.380	
Índice de expulsiones	0.023	0.030	0.021	
Distrito Escolar de El Rancho				
	08-09	09-10	10-11	
Índice de suspensiones	0.086	0.093	0.103	
Índice de expulsiones	0.005	0.004	0.005	

Informe de Responsabilidad Escolar

PUBLICADO POR:

